# **Características**

Montaje en circuito impreso separación contactos 3 mm 50 A, Relé de potencia para inversores fotovoltaicos

- Ejecuciones de 2 y 3 polos (NA, doble abertura de contacto)
- Separación contactos ≥ 3 mm (según VDE 0126-1-1, EN 62109-1, EN 62109-2)
- Bobina DC, con solo 170 mW de potencia de mantenimiento
- Aislamiento reforzado entre bobina y contactos
- 1.5 mm de separación entre la base del relé y el CI
- Propio para el uso a temperatura ambiente hasta 85 °C (con alimentación en modo ahorro energético) o 70 °C (con alimentación estándar)
- Reunen las condiciones de restistencia al calor y al fuego (GWIT 775 °C y GWFI 850 °C) según EN 60335-1

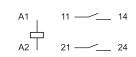


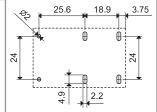


- 2 NA
- Separación contactos ≥ 3 mm
- Montaje en circuito impreso

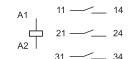


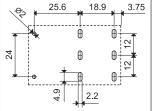
- 3 NA
- Separación contactos ≥ 3 mm
- Montaje en circuito impreso





Vista parte inferior





Vista parte inferior

D		, .	,
Dimensiones	ver	paaina	0

7111161	1310	JIIC	,, , , ,	7' F	ugi	iiiu	0	
_		, .						

Características de los contactos			
Configuración de contactos	2 NA	3 NA	
Separación contactos mm	≥ 3	≥ 3	
Corriente nominal/Máx. corriente instantánea (para 5 ms) A	50/150	50/150	
Tensión nominal/Máx. tensión de conmutación V AC	400/690	400/690	
Carga nominal AC1/AC7a (por polo) VA	20000	20000	
Carga nominal en AC15 (por polo @ 230 V AC)VA	2300	2300	
Motor monofásico (230 V AC) kW	2	2	
Motor trifásico (480 V AC) kW	_	7	
Capacidad de ruptura en DC1: 24/110/220 V A	50/4/1	50/4/1	
Carga mínima conmutable mW (V/mA)	1000 (10/10)	1000 (10/10)	
Material estándar de los contactos	${\sf AgSnO_2}$	AgSnO <sub>2</sub>	
Características de la bobina			
Tensión nominal de alimentación ( $U_N$ ) V DC	5 - 6 - 8 - 12 - 24 - 48 - 60 - 110		
Potencia nominal W	1.7	1.7	
Campo de funcionamiento (–40+70°C) DC	(0.901.1) U <sub>N</sub>	(0.901.1) U <sub>N</sub>	
Modo ahorro energético (–40+85)°C			
Campo de funcionamiento durante 1s	(0.952.5) U <sub>N</sub>	(0.952.5) U <sub>N</sub>	
Tensión de mantenimiento DC	(0.320.65) U <sub>N</sub>	(0.320.65) U <sub>N</sub>	
Potencia mínima de mantenimiento W	0.17	0.17	
Tensión de desconexión DC	0.05 U <sub>N</sub>	0.05 U <sub>N</sub>	
Características generales			
Vida útil mecánica ciclos	1 · 106	1 · 106	
Vida útil eléctrica con carga nominal en AC7a ciclos	30 · 10³	30 · 10³	
Tiempo de respuesta: conexión/desconexión ms	25/5	25/5	
Temperatura ambiente (modo ahorro energético) °C	-40+70 (-40+85)	-40+70 (-40+85)	
Categoría de protección	RTII	RTII	

[H[ (b) c**71**0° us

Homologaciones (según los tipos)





# **Características**

Montaje en circuito impreso separación contactos 5.2 mm 50 A, Relé de potencia para inversores fotovoltaicos

- Ejecuciones de 2 y 3 polos (NA, doble abertura de contacto)
- Separación contactos ≥ 5.2 mm (según VDE 0126-1-1, EN 62109-1, EN 62109-2)
- Propios para inversores con entrada en DC hasta 1500 V, salidas en AC hasta 690 V e instalaciones hasta 4000 m sobre el nivel del mar
- Bobina DC, con solo 170 mW potencia de mantenimiento
- Aislamiento reforzado entre bobina y contactos
- 1.5 mm de separación entre la base del relé y el CI
- Propio para el uso a temperatura ambiente hasta 85 °C (con alimentación en modo ahorro energético) o 60 °C (con alimentación estándar)
- Reunen las condiciones de restistencia al calor y al fuego (GWIT 775 °C y GWFI 850 °C) según EN 60335-1





• 2 NA

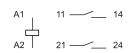
- Separación contactos  $\geq 5.2 \text{ mm}$
- Montaje en circuito impreso

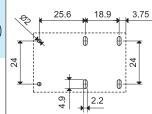


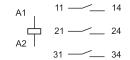


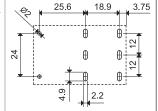
•3 NA

- Separación contactos ≥ 5.2 mm
- Montaje en circuito impreso





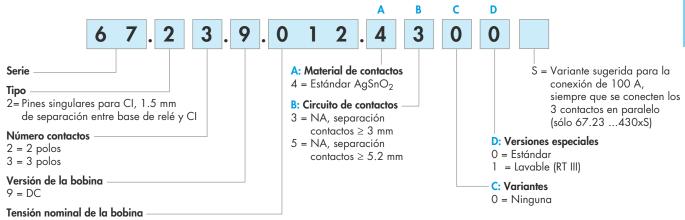




Dimensiones ver página 6	Vista parte inferior	Vista parte inferior		
Características de los contactos				
Configuración de contactos	2 NA	3 NA		
Separación contactos mm	≥ 5.2	≥ 5.2		
Corriente nominal/Máx. corriente instantánea (para 5 ms) A	50/150	50/150		
Tensión nominal/Máx. tensión de conmutación V AC	400/690	400/690		
Carga nominal AC1/AC7a (por polo) VA	20,000	20,000		
Carga nominal en AC15 (por polo @ 230 V AC)VA	2,300	2,300		
Motor monofásico (230 V AC) kW	2	2		
Motor trifásico (480 V AC) kW	_	7		
Capacidad de ruptura en DC1: 24/110/220 A	50/7/2	50/7/2		
Carga mínima conmutable mW (V/mA)	1000 (10/10)	1000 (10/10)		
Material estándar de los contactos	AgSnO <sub>2</sub>	AgSnO <sub>2</sub>		
Características de la bobina				
Tensión nominal de alimentación (U <sub>N</sub> ) V DC	5 - 6 - 8 - 12 - 24 - 48 - 60 - 110			
Potencia nominal W	2.7	2.7		
Campo de funcionamiento (-40+60°C) DC	(0.901.1) U <sub>N</sub>	(0.901.1) U <sub>N</sub>		
Modo ahorro energético (-40+85)°C				
Campo de funcionamiento durante 1s	(0.952.5) U <sub>N</sub>	(0.952.5) U <sub>N</sub>		
Tensión de mantenimiento DC	(0.250.5) U <sub>N</sub>	(0.250.5) U <sub>N</sub>		
Potencia mínima de mantenimiento W	0.17	0.17		
Tensión de desconexión DC	0.05 U <sub>N</sub>	0.05 U <sub>N</sub>		
Características generales				
Vida útil mecánica ciclos	1 · 106	1 · 106		
Vida útil eléctrica con carga nominal en AC7a ciclos	30 · 10³	30 · 10³		
Tiempo de respuesta: conexión/desconexión ms	30/4	30/4		
Temperatura ambiente (modo ahorro energético) °C	-40+60 (-40+85)	-40+60 (-40+85)		
Categoría de protección	RTII	RTII		
Homologaciones (según los tipos)	su <sup>®</sup> ( <b>Æ</b> 2) ∰ ][A]			

## Codificación

Ejemplo: serie 67 relé solar, pines singulares para CI, 2 polos NA, abertura de contactos  $\geq 3\,$  mm.



# Características generales

Ver características de la bobina

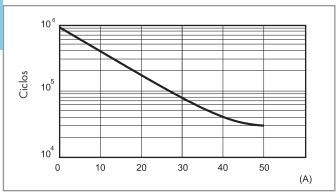
•								
Aislamiento según EN 61810-1								
Tensión nominal de alimentación		V AC	400/690 trifásica	400 monofásica	230/400			
Tensión nominal de aislamiento		V AC	630	400	400			
Grado de contaminación			3					
Aislamiento entre bobina y contac	ctos							
Tipo de aislamiento			Reforzado	Reforzado				
Categoria de sobretensión			III					
Tensión soportada a los impulso	DS .	kV (1.2/50 μs)	6					
Rigidez dieléctrica		V AC	4000					
Aislamiento entre contactos adyad	centes							
Tipo de aislamiento			Principal					
Categoria de sobretensión			III					
Tensión soportada a los impulso	kV (1.2/50) μs	6						
Rigidez dieléctrica		V AC	2500					
Aislamiento entre contactos abiert	tos							
Tipo de desconexión			Microconexión *		Desconexión completo			
Categoria de sobretensión			_		III			
Tensión soportada a los impulso	os	kV (1.2/50) μs	_		4			
Rigidez dieléctrica		V AC	2500 (67.xx-4300) /	′ 3000 (67.xx-4500)				
Inmunidad a las perturbaciones co	onducidas							
Burst (550)ns, 5 kHz, en A1 - A	λ2		EN 61000-4-4		nivel 4 (4 kV)			
Surge (1.2/50 µs) en A1 - A2 (ma	odo diferencial)		EN 61000-4-5 nivel 4 (4 kV)					
Otros datos								
Tiempo de rebotes: NA		ms	2					
Resistencia a la vibración (101	g	15						
Resistencia al choque g			35					
Potencia disipada al ambiente	en vacío	W	1.7 (67.xx-4300) / 2.7 (67.xx-4500)					
	con carga nomina	l W	8.5 (67.xx-4300) / 9	P.5 (67.xx-4500)				
Distancia de montaje entre relés e	o mm	≥ 20						

<sup>\*</sup> con categoría de sobretensión II: desconexión total

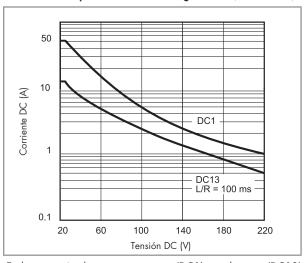


## Características de los contactos

F 67 - Vida útil eléctrica en función de la carga (AC1/AC7a)

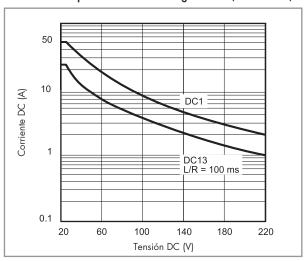


H 67 - Máximo poder de corte con cargas en DC (67.xx-4300)



En la conexión de cargas resistivas (DC1) o inductivas (DC13) para tensiones o corrientes por debajo de la curva correspondiente se puede esperar una vida eléctrica de > 30 000 ciclos.

H 67 - Máximo poder de corte con cargas en DC (67.xx-4500)



En la conexión de cargas resistivas (DC1) o inductivas (DC13) para tensiones o corrientes por debajo de la curva correspondiente se puede esperar una vida eléctrica de > 30 000 ciclos.



## Características de la bobina

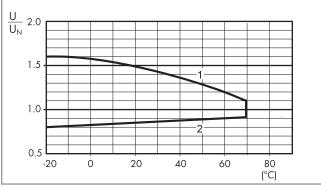
### Valores de la versión, 67.xx-4300

Tensión	Código	Campo de		Tensión de	Resistencia	Nominal
nominal	bobina	funcionamiento		mantenimiento		absorbida
		(@ 70 °C max)				I con U <sub>N</sub>
U <sub>N</sub>		$U_{min}$	$\bigcup_{max}$	U <sub>h</sub>	R	I <sub>N</sub>
V		V	V	V	Ω	mA
5	<b>9</b> .005	4.5	5.5	1.6	14.7	340
6	<b>9</b> .006	5.4	6.6	1.9	21.5	279
8	<b>9</b> .008	7.2	8.8	2.6	37.6	213
12	<b>9</b> .012	10.8	13.2	3.8	85	141
24	<b>9</b> .024	21.6	26.4	7.7	340	71
48	<b>9</b> .048	43.2	52.8	15.4	1355	35
60	<b>9</b> .060	54	66	19.2	2120	28
110	<b>9</b> .110	99	121	35.2	7120	15

#### Valores de la versión, 67.xx-4500

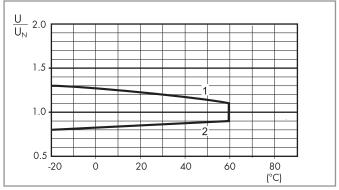
	<u> </u>					
Tensión	Código	Campo de		Tensión de	Resistencia	Nominal
nominal	bobina	funcionamiento		mantenimiento		absorbida
		(@ 60 °C max)				I con U <sub>N</sub>
U <sub>N</sub>		U <sub>min</sub>	$ $ $U_{max}$	U <sub>h</sub>	R	I <sub>N</sub>
V		٧	V	V	Ω	mA
5	<b>9</b> .005	4.5	5.5	1.25	9.3	538
6	<b>9</b> .006	5.4	6.6	1.5	13.5	444
8	<b>9</b> .008	7.2	8.8	2	23.7	338
12	<b>9</b> .012	10.8	13.2	3	53.5	224
24	<b>9</b> .024	21.6	26.4	6	213	113
48	<b>9</b> .048	43.2	52.8	12	855	56
60	<b>9</b> .060	54	66	15	1335	45
110	<b>9</b> .110	99	121	27.5	4500	24

### R 67 - Campo de funcionamiento de la bobina en función de la temperatura ambiente, 67.xx-4300 con alimentación (continuada) estándar (-40...+70)°C



- 1 Tensión máx. admisible en la bobina.
- 2 Tensión de conexión mínima con la bobina a temperatura ambiente.

### R 67 - Campo de funcionamiento de la bobina en función de la temperatura ambiente, 67.xx-4500 con alimentación (continuada) estándar (-40...+60)°C



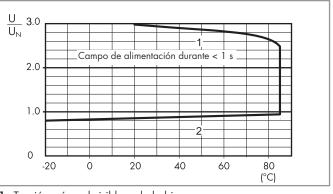
- 1 Tensión máx. admisible en la bobina.
- 2 Tensión de conexión mínima con la bobina a temperatura ambiente.

## Modo ahorro energético

En algunas aplicaciones, como en inversores fotovoltaicos, puede ser importante minimizar la potencia disipada en el relé para permitir el uso a un nivel superior de temperatura ambiente (hasta 85 °C). Esto puede lograrse aplicando una tensión de bobina inicial comprendida en el rango modo ahorro energético (ver diagrama a la derecha) y reduciendo la tensión rápidamente (<1 s), a un nivel dentro del rango de la tensión de mantenimiento. Cuanto menor sea la tensión de mantenimiento menor será la potencia disipada de continuo en la bobina (mínimo 0.17 W).

Tensiones altas de alimentación de bobina hasta 2.5 U<sub>N</sub> pueden aplicarse, si fuera necesario, para reducir el tiempo de respuesta de los contactos en la conexión.

## R 67 - Campo de alimentación de la bobina en función de la temperatura ambiente, 67.xx-4300/4500 en modo ahorro energético (-40...+85)°C



- 1 Tensión máx. admisible en la bobina.
- 2 Tensión de conexión mínima con la bobina a temperatura ambiente.



# **Dimensiones**

